



EUROOPAN PARLAMENTTI

2009 - 2014

Liikenne- ja matkailuvaliokunta

2011/0439(COD)

20.9.2012

LAUSUNTO

liikenne- ja matkailuvaliokunnalta

sisämarkkina- ja kuluttajansuojavaliokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi vesi- ja energiahuollon sekä liikenteen ja postipalvelujen alalla toimivien yksiköiden hankinnoista
(COM(2011)0895 – C7-0007/2012 – 2011/0439(COD))

Valmistelija: Eva Lichtenberger

PA_Legam

LYHYET PERUSTELUT

Julkisilla hankinnoilla on suuri merkitys Euroopan unionin talouden yleisen suorituskyvyn kannalta. Julkisen sektorin tavara-, palvelu- ja rakennusmenot ovat noin 18 prosenttia EU:n BKT:sta. Menojen volyymin vuoksi julkisia hankintoja voidaan käyttää niin, että niillä on vahva vipuvaikutus älykästä, kestävästä ja osallistavaa kasvua edistävien sisämarkkinoiden aikaansaamisessa.

Julkisilla hankinnoilla on Eurooppa 2020 -strategiassa keskeinen merkitys myös yhtenä niistä markkinalähtöisistä välineistä, joita on tarkoitus käyttää yritysten liiketoimintaympäristön ja innovointiolosuhteiden parantamiseen sekä vihreiden hankintojen laajemman käytön edistämiseen, mikä tukee siirtymistä resurssitehokkaaseen ja vähähiiliseen talouteen. Eurooppa 2020 -strategiassa painotetaan myös, että julkisissa hankinnoissa on varmistettava julkisten varojen mahdollisimman tehokas käyttö ja että julkisten hankintojen markkinat on pidettävä avoimina EU:n laajuisesti.

Valmistelija suhtautuu myönteisesti komission ehdotukseen julkisia hankintoja koskevien direktiivien uudistamisesta. Säädösehdotuksen ansiosta hankintamenettelyistä pitäisi tulla hankintaviranomaisten kannalta yksinkertaisempia ja joustavampia, ja yritysten ja ennen kaikkea pk-yritysten markkinoille pääsyn pitäisi parantua. Lainsäädännön uudelleentarkastelussa olisi tasapuolisesti yksinkertaistettava sääntöjä ja luotava innovatiivisiin ja kestäviin sopimuksetekoperusteisiin liittyviä vakaita ja tehokkaita menettelyjä, samalla kun huolehditaan sähköisten hankintojen yleistymisestä.

Hankintasopimukset olisi tehtävä puolueettomin perustein, joilla varmistetaan avoimuuden, syrjimättömyyden ja yhdenvertaisen kohtelun periaatteiden noudattaminen. Perusteilla olisi taattava, että tarjoukset arvioidaan todellisen kilpailun olosuhteissa myös silloin, kun hankintaviranomaiset vaativat laadukkaita rakennusurakoita, tavaroita ja palveluja, jotka sopivat optimaalisesti niiden tarpeisiin, esimerkiksi kun valittuihin hankintasopimuksen tekoperusteisiin sisältyy tuotantoprosessiin liittyviä tekijöitä.

Valmistelija katsoo, että hankintaviranomaisten olisi käytettävä sopimuksen tekoperusteena kokonaistaloudellisesti edullisinta tarjousta ja hylättävä halvimpaan hintaan perustuvat vaihtoehtoiset perusteet. Koska hinta otetaan huomioon kokonaistaloudellisesti edullisimmissa kustannuksissa, hankintaviranomaiset voivat tehdä tarpeisiinsa soveltuvia valintoja, mukaan luettuna kustannukset, strategiset sosiaaliset päämäärät, innovatiiviset ratkaisut ja sosiaaliset sekä ympäristöön liittyvät perusteet.

Julkisia hankintoja olisi käytettävä innovaatioiden edistämiseen. Julkisia hankkijoita on kannustettava ostamaan innovatiivisia tuotteita ja palveluja, jotta saavutetaan kestävä kehityksen tavoitteet. Ympäristön alalla tarvitaan uusia innovatiivisia ratkaisuja ja ideoita erityisesti liikenteen alalla ja julkisia hankintoja olisi käytettävä tähän tarkoitukseen.

Elinkaariajattelua olisi tehostettava, ja koko tuotantoprosessin sosiaaliset ja ympäristöön liittyvät vaikutukset olisi otettava huomioon. Hankintaviranomaisilla olisi oltava enemmän mahdollisuuksia esittää koko tuotantoprosessia eikä pelkästään tiettyä tuotetta koskevia vaatimuksia. Tämä johtaa kestävämpään hankintaan myös liikennealalla.

Kaikissa hankinnoissa, jotka on tarkoitettu henkilöiden käyttöön, hankintayksiköiden olisi laadittava tekniset eritelvät ottaen huomioon vammaiskäytön edellytykset tai kaikkien käyttäjien vaatimukset täyttävä suunnittelu. Tämä on erityisen tärkeää julkisen liikenteen ja matkailun aloilla.

Alihankintaa koskevia säännöksiä olisi myös vahvistettava. Tarjoajan on ilmoitettava tarjouksessaan, minkä osan hankintasopimuksesta tämä saattaa antaa alihankintana kolmansille osapuolille, sekä ehdotetut alihankkijat. Pääasiallisen toimeksisaajan ja kaikkien alihankkijoiden on lisäksi oltava vastuuvollisia sellaisissa tapauksissa, että lainsäädäntöä ei ole noudatettu. Tarvitaan valvontajärjestelmä, joka kattaa kaikki hankintaketjun vaiheet.

Valmistelija on esittänyt lukuisia tarkistuksia edellä mainittujen seikkojen korjaamiseksi. Joissakin tapauksissa oli tarpeen poistaa komission ehdottamia säännöksiä, koska valmistelija katsoo, että tietyt kysymykset on tehokkaampaa hoitaa kansallisen lainsäädännön puitteissa ottamalla huomioon alakohtaiset ja alueelliset erityispiirteet ja noudattamalla toissijaisuuden ja paremman lainsäädännön periaatteita.

Valmistelija haluaisi vielä korostaa, että oikeusvarmuudesta on huolehdittava ja varmistettava, että julkisia hankintoja koskevilla direktiiveillä noudatetaan unionin voimassa olevaa liikenne- ja postipalvelualan lainsäädäntöä.

TARKISTUKSET

Liikenne- ja matkailuvaliokunta pyytää asiasta vastaavaa sisämarkkina- ja kuluttajansuojavaliokuntaa sisällyttämään mietintöönsä seuraavat tarkistukset:

Tarkistus 1

Ehdotus direktiiviksi

Johdanto-osan 8 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(8 a) Tällä direktiivillä ei rajoiteta unionin lainsäädäntöä aloilla, joita on säännelty kattavasti etenkin liikenteen ja postipalvelujen aloilla.

Tarkistus 2

Ehdotus direktiiviksi

Johdanto-osan 8 b kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(8 b) On syytä huolehtia maaseutualueiden postipalvelujen sosiaalisesta ulottuvuudesta, jota ei saa

unohtaa avattaessa näitä markkinoita kilpailulle.

Tarkistus 3
Ehdotus direktiiviksi
1 artikla – 2 kohta – 1 alakohta

Komission teksti

Tässä direktiivissä hankinnalla tarkoitetaan rakennusurakoiden, tavaroiden tai palvelujen *ostoa tai muunlaista hankintaa*, jonka yksi tai useampi hankintayksikkö tekee valitsemiltaan talouden toimijoilta, edellyttäen, että kyseiset rakennusurakat, tavarat tai palvelut on tarkoitettu jonkin 5–11 artiklassa tarkoitetun toiminnan harjoittamiseen.

Tarkistus

Tässä direktiivissä *julkisella* hankinnalla tarkoitetaan *rahallista vastiketta vastaan tehtyä sopimusta* rakennusurakoiden, tavaroiden tai palvelujen *hankinnasta*, jonka yksi tai useampi hankintayksikkö tekee valitsemiltaan talouden toimijoilta, edellyttäen, että kyseiset rakennusurakat, tavarat tai palvelut on tarkoitettu jonkin 5-11 artiklassa tarkoitetun toiminnan harjoittamiseen.

Tarkistus 4
Ehdotus direktiiviksi
1 artikla – 2 kohta – 2 alakohta

Komission teksti

Vaikka rakennusurakoiden, tavaroiden ja/tai palvelujen muodostama kokonaisuus olisi hankittu eri hankintasopimuksilla, sillä tarkoitetaan kuitenkin tässä direktiivissä yhtä hankintaa, jos kyseiset hankintasopimukset kuuluvat samaan hankkeeseen.

Tarkistus

Poistetaan.

Tarkistus 5
Ehdotus direktiiviksi
2 artikla – 1 kohta – 22 alakohta

Komission teksti

22) 'elinkaarella' tarkoitetaan *kaikkia peräkkäisiä ja/tai toisiinsa liittyviä vaiheita, mukaan luettuina tuotanto, kuljetus, käyttö ja ylläpito, tuotteen*

Tarkistus

22) 'elinkaarella' tarkoitetaan *sitä, että määritetään aina kun mahdollista rahallinen arvo kaikille julkiseen hankintaan liittyville kustannuksille,*

olemassaolon tai rakennusurakan tai palvelun suorittamisen aikana raaka-aineiden ostosta tai resurssien kokoamisesta hävittämiseen, poistamiseen ja viimeistelyyn saakka;

mukaan lukien ylläpitokustannuksille ja resurssitehokkuuden (myös energiatehokkuuden) kustannuksille, käytöstäpoistoon liittyville kierrätyskustannuksille ja sosiaalisten vaikutusten kustannuksille silloin, kun nämä liittyvät hankintasopimuksen toteuttamiseen. Elinkaaren rahallisen arvon määrittämiseen voidaan lisätä myös sähköisten välineiden tehokas suunnittelu ja käyttö. Julkisen hankinnan kannalta katsottuna elinkaari alkaa rakennusurakan, tavaran tai palvelun hankintahetkestä ja on olennainen ja erottamaton osa kokonaistaloudellisesti edullisimman tarjouksen laskentaa.

Perustelu

Kun hankintaviranomaiset ovat veronmaksajien edun mukaisesti vastuussa siitä, että julkisissa hankinnoissa saadaan rahalle vastinetta ja että hankinnat eivät kokonaisuudessaan käy yhteiskunnalle tai ympäristölle kalliimmaksi pitkällä aikavälillä, tätä vastuuta voidaan kohtuudella alkaa soveltamaan vasta ostohetkestä.

Tarkistus 6

Ehdotus direktiiviksi

10 artikla – 1 kohta – johdantokappale

Komission teksti

1. Tätä direktiiviä sovelletaan toimintoihin, joiden tarkoituksena on tarjota

Tarkistus

1. Tätä direktiiviä sovelletaan **direktiivin 97/67/EY soveltamista rajoittamatta** toimintoihin, joiden tarkoituksena on tarjota

Tarkistus 7

Ehdotus direktiiviksi

10 artikla – 2 kohta – b alakohta

Komission teksti

b) ”postipalveluilla” palveluja, joihin kuuluvat postilähetysten keräily, lajittelu, kuljetus ja jakelu. **Nämä palvelut käsittävät** direktiivin 97/67/EY mukaisesti perustetun yleispalvelun piiriin kuuluvat **ja**

Tarkistus

b) ”postipalveluilla” palveluja, joihin kuuluvat **kotimaisten** postilähetysten keräily, lajittelu, kuljetus ja jakelu **sekä** direktiivin 97/67/EY mukaisesti perustetun yleispalvelun piiriin kuuluvat palvelut;

kuulumattomat palvelut;

Perustelu

Tarkistuksella pyritään jättämään tämän direktiivin ulkopuolelle postipalvelut, jotka eivät kuulu yleispalveluun. Koska näiden palvelujen tarjonnasta on kilpailua, tarjouskilpailun järjestäminen johtaisi kilpailuaseman heikentymiseen markkinakilpailijoihin verrattuna.

Tarkistus 8
Ehdotus direktiiviksi
27 artikla – 1 kohta

Komission teksti

1. Hankintasopimukseen, jotka tehdään 5–11 artiklassa tarkoitetun toiminnan suorittamiseksi, ei sovelleta tätä direktiiviä, jos jäsenvaltio tai hankintayksiköt, jotka ovat esittäneet 28 artiklan mukaisen pyynnön, voivat osoittaa, että toiminta siinä jäsenvaltiossa, jossa se toteutetaan, **on** suoraan kilpailun kohteena markkinoilla, joille pääsyä ei ole rajoitettu; tätä direktiiviä ei sovelleta myöskään suunnittelukilpailuihin, jotka on järjestetty tällaisen toiminnan harjoittamiseksi kyseisellä maantieteellisellä alueella. Tällainen kilpailun arviointi, joka tehdään komission käytettävissä olevien tietojen perusteella tämän direktiivin soveltamiseksi, ei rajoita kilpailulainsäädännön soveltamista.

Tarkistus

1. Hankintasopimukseen, jotka tehdään 5-11 artiklassa tarkoitetun toiminnan suorittamiseksi, ei sovelleta tätä direktiiviä, jos jäsenvaltio tai hankintayksiköt, jotka ovat esittäneet 28 artiklan mukaisen pyynnön, voivat osoittaa, että toiminta, **sen erityisalal tai sen osat** siinä jäsenvaltiossa, jossa se toteutetaan, **ovat** suoraan kilpailun kohteena markkinoilla, joille pääsyä ei ole rajoitettu; tätä direktiiviä ei sovelleta myöskään suunnittelukilpailuihin, jotka on järjestetty tällaisen toiminnan harjoittamiseksi kyseisellä maantieteellisellä alueella. Tällainen kilpailun arviointi, joka tehdään komission käytettävissä olevien tietojen perusteella tämän direktiivin soveltamiseksi, ei rajoita kilpailulainsäädännön soveltamista.

Perustelu

Eräät rautatiemarkkinoiden alat kuuluvat jo suoran kilpailun piiriin ja markkinoille pääsy on vapaata, ja tästä syystä niiden ei pitäisi kuulua tämän direktiivin soveltamisalan piiriin.

Tarkistus 9
Ehdotus direktiiviksi
27 artikla – 3 kohta – 1 alakohta

Komission teksti

Markkinoille pääsyä ei pidetä rajoitettuna 1 kohtaa sovellettaessa, jos jäsenvaltio on

Tarkistus

Markkinoille pääsyä ei pidetä rajoitettuna 1 kohtaa sovellettaessa, jos jäsenvaltio on

pannut täytäntöön liitteessä III mainitun unionin lainsäädännön ja soveltaa niitä.

pannut täytäntöön liitteessä III mainitun unionin lainsäädännön ja soveltaa niitä ***tai jos jäsenvaltio on laajentanut tässä lainsäädännössä säädettyjen periaatteiden soveltamisen kyseisiin markkinoihin.***

Tarkistus 10

Ehdotus direktiiviksi

28 artikla – 1 kohta – 1 alakohta

Komission teksti

Jos jäsenvaltio tai, jos kyseisen jäsenvaltion lainsäädännössä niin säädetään, hankintayksikkö katsoo 27 artiklan 2 ja 3 kohdassa säädettyillä perusteilla, että tietty toiminta on suoraan kilpailun kohteena sellaisilla markkinoilla, joille pääsyä ei ole rajoitettu, se voi esittää sen seikan vahvistamista koskevan pyynnön, että tätä direktiiviä ei sovelleta kyseisen toiminnan suorittamista koskevien hankintasopimusten tekemiseen tai suunnittelukilpailujen järjestämiseen.

Tarkistus

Jos jäsenvaltio tai, jos kyseisen jäsenvaltion lainsäädännössä niin säädetään, hankintayksikkö katsoo 27 artiklan 2 ja 3 kohdassa säädettyillä perusteilla, että tietty toiminta on ***kokonaan tai osittain, edes yksittäisten alojensa tai osiensa suhteen,*** suoraan kilpailun kohteena sellaisilla markkinoilla, joille pääsyä ei ole rajoitettu, se voi esittää sen seikan vahvistamista koskevan pyynnön, että tätä direktiiviä ei sovelleta kyseisen toiminnan, ***sen yksittäisen alan tai osan*** suorittamista koskevien hankintasopimusten tekemiseen tai suunnittelukilpailujen järjestämiseen.

Perustelu

Eräät rautatiemarkkinoiden alat kuuluvat jo suoran kilpailun piiriin ja markkinoille pääsy on vapaata, ja tästä syystä niiden ei pitäisi kuulua tämän direktiivin soveltamisalan piiriin.

Tarkistus 11

Ehdotus direktiiviksi

28 artikla – 1 kohta – 2 alakohta

Komission teksti

Pyyntöihin on liitettävä kyseisen toiminnan suhteen toimivaltaisen riippumattoman kansallisen viranomaisen yksityiskohtainen ja perusteltu lausunto. Lausunnossa on perusteellisesti analysoitava edellytyksiä, joilla 27 artiklan 1 kohtaa voidaan mahdollisesti soveltaa kyseiseen

Tarkistus

Pyyntöihin on liitettävä kyseisen toiminnan, ***sen yksittäisen alan tai osan*** suhteen toimivaltaisen riippumattoman kansallisen viranomaisen yksityiskohtainen ja perusteltu lausunto. Lausunnossa on perusteellisesti analysoitava edellytyksiä, joilla 27 artiklan 1 kohtaa voidaan

toimintaan mainitun artiklan 2 ja 3 kohdan mukaisesti.

mahdollisesti soveltaa kyseiseen toimintaan mainitun artiklan 2 ja 3 kohdan mukaisesti.

Perustelu

Eräät rautatiemarkkinoiden alat kuuluvat jo suoran kilpailun piiriin ja markkinoille pääsy on vapaata, ja tästä syystä niiden ei pitäisi kuulua tämän direktiivin soveltamisalan piiriin.

Tarkistus 12

Ehdotus direktiiviksi

28 artikla – 2 kohta – 1 alakohta

Komission teksti

Komissio voi tämän artiklan 1 kohdan mukaisesti esitetystä pyynnöstä vahvistaa tämän artiklan 4 kohdassa säädettyjen määräaikojen kuluessa annetulla täytäntöönpanopäätöksellä, onko 5–11 artiklassa tarkoitettu toiminta 27 artiklassa säädettyillä perusteilla arvioituna suoraan kilpailun kohteena. Kyseiset täytäntöönpanopäätökset annetaan 100 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua neuvoo-antavaa menettelyä noudattaen.

Tarkistus

Komissio voi tämän artiklan 1 kohdan mukaisesti esitetystä pyynnöstä vahvistaa tämän artiklan 4 kohdassa säädettyjen määräaikojen kuluessa annetulla täytäntöönpanopäätöksellä, onko 5-11 artiklassa tarkoitettu toiminta, **sen yksittäinen ala tai osa** 27 artiklassa säädettyillä perusteilla arvioituna suoraan kilpailun kohteena. Kyseiset täytäntöönpanopäätökset annetaan 100 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua neuvoo-antavaa menettelyä noudattaen.

Perustelu

Eräät rautatiemarkkinoiden alat kuuluvat jo suoran kilpailun piiriin ja markkinoille pääsy on vapaata, ja tästä syystä niiden ei pitäisi kuulua tämän direktiivin soveltamisalan piiriin.

Tarkistus 13

Ehdotus direktiiviksi

28 artikla – 2 kohta – 2 alakohta – johdantokappale

Komission teksti

Tämän direktiivin soveltaminen hankintasopimuksiin, jotka tehdään tietyn toiminnan toteuttamiseksi, ja suunnittelukilpailuihin, jotka järjestetään tällaisen toiminnan suorittamiseksi, päättyy seuraavissa tapauksissa:

Tarkistus

Tämän direktiivin soveltaminen hankintasopimuksiin, jotka tehdään tietyn toiminnan, **sen yksittäisen alan tai osan** toteuttamiseksi, ja suunnittelukilpailuihin, jotka järjestetään tällaisen toiminnan, **sen yksittäisen alan tai osan** suorittamiseksi, päättyy seuraavissa tapauksissa:

Perustelu

Eräät rautatiemarkkinoiden alat kuuluvat jo suoran kilpailun piiriin ja markkinoille pääsy on vapaata, ja tästä syystä niiden ei pitäisi kuulua tämän direktiivin soveltamisalan piiriin.

Tarkistus 14

Ehdotus direktiiviksi

36 artikla – 1 kohta – 3 alakohta

Komission teksti

Tarkistus

Tämän artiklan soveltamiseksi 'yksityisellä edulla' tarkoitetaan perhe- tai tunnesiteisiin liittyvää, taloudellista tai poliittista taikka muuta ehdokkaiden tai tarjoajien yhteistä etua, ammatilliset eturistiriidat mukaan luettuina.

Poistetaan.

Perustelu

Tätä kysymystä voidaan käsitellä tehokkaammin kansallisen lainsäädännön keinoin.

Tarkistus 15

Ehdotus direktiiviksi

36 artikla – 3 kohta – 1 alakohta – a alakohta

Komission teksti

Tarkistus

a) edellä 2 kohdan a alakohdassa tarkoitetut henkilöstön jäsenet ilmoittavat viipymättä kaikista heidän tietoonsa tulleista ehdokkasiin tai tarjoajiin liittyvistä eturistiriidoista, jotta hankintaviranomainen voi toteuttaa korjaavat toimenpiteet;

Poistetaan.

Perustelu

Tätä kysymystä voidaan käsitellä tehokkaammin kansallisen lainsäädännön keinoin.

Tarkistus 16

Ehdotus direktiiviksi

36 artikla – 3 kohta – 2 alakohta

Komission teksti

Eturistiriitatilanteen syntyessä hankintaviranomaisen on toteutettava tarvittavat toimenpiteet. **Näihin toimenpiteisiin voi sisältyä kyseisen henkilöstön jäsenen jääväminen hankintamenettelyssä tai henkilöstön jäsenen tehtävien ja velvollisuuksien uudelleenosoittaminen. Jos eturistiriitatilannetta ei voida muulla tavoin tehokkaasti korjata, asianomainen ehdokas tai tarjoaja on jätettävä menettelyn ulkopuolelle.**

Tarkistus

Eturistiriitatilanteen syntyessä hankintaviranomaisen on toteutettava tarvittavat toimenpiteet.

Perustelu

Kyseisten toimien yksityiskohdista olisi päätettävä kansallisella tasolla.

Tarkistus 17

Ehdotus direktiiviksi

37 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti

a) sopimattomalla tavalla hankintayksikön päätöksentekoon vaikuttaminen tai sellaisten luottamuksellisten tietojen hankkiminen, joista ehdokkaille voisi koitua perusteetonta etua hankintamenettelyssä;

Tarkistus

Poistetaan.

Tarkistus 18

Ehdotus direktiiviksi

37 artikla – 1 kohta – b alakohta

Komission teksti

b) sopimusten tekeminen muiden ehdokkaiden ja tarjoajien kanssa kilpailun vääristämiseksi, tai

Tarkistus

Poistetaan.

Tarkistus 19
Ehdotus direktiiviksi
37 artikla – 1 kohta – c alakohta

Komission teksti

c) harhaanjohtavan tiedon tahallinen toimittaminen, millä voi olla olennainen vaikutus menettelyn ulkopuolelle jättämistä, valintaa tai sopimuksen tekemistä koskeviin päätöksiin.

Tarkistus

Poistetaan.

Tarkistus 20
Ehdotus direktiiviksi
39 artikla – 3 kohta

Komission teksti

3. Jäsenvaltiot voivat säätää, että hankintayksiköt voivat soveltaa neuvottelumenettelyä ilman edeltävää tarjouskilpailua ainoastaan 42 artiklassa määritellyissä erityisissä tapauksissa ja olosuhteissa.

Tarkistus

3. Jäsenvaltiot voivat säätää, että hankintayksiköt voivat soveltaa neuvottelumenettelyä ilman edeltävää tarjouskilpailua ainoastaan 42 artiklassa määritellyissä erityisissä tapauksissa ja olosuhteissa, **jos ne voivat varmistaa kaikkien tarjoajien yhdenvertaisen kohtelun.**

Tarkistus 21
Ehdotus direktiiviksi
45 artikla – 1 kohta – 3 alakohta

Komission teksti

Puitejärjestelyn enimmäiskesto on **neljä** vuotta lukuun ottamatta poikkeustapauksia, joissa se on asianmukaisesti perusteltua puitejärjestelyn kohteen vuoksi.

Tarkistus

Puitejärjestelyn enimmäiskesto on **kuusi** vuotta lukuun ottamatta poikkeustapauksia, joissa se on asianmukaisesti perusteltua puitejärjestelyn kohteen vuoksi.

Tarkistus 22
Ehdotus direktiiviksi
45 artikla – 4 kohta

Komission teksti

4. Jos puitejärjestely tehdään useamman kuin yhden talouden toimijan kanssa, se

Tarkistus

Poistetaan.

voidaan toteuttaa jommallakummalla seuraavista tavoista:

a) ilman kilpailuttamista puitejärjestelyssä vahvistetuin ehdoin, kun puitejärjestelyyn sisältyy kaikki asianomaisten rakennusurakoiden ja tavarahankintojen toteuttamista sekä palvelujen suorittamista koskevat ehdot ja puolueettomat perusteet sen määrittämiseksi, mikä puitejärjestelyn osapuolena olevista talouden toimijoista toteuttaa urakan tai hankinnan taikka suorittaa palvelun; viimeksi mainitut perusteet on mainittava hankinta-asiakirjoissa;

b) kilpailuttamalla puitejärjestelyn osapuolina olevat talouden toimijat uudelleen, kun puitejärjestelyyn ei sisälly kaikki asianomaisten rakennusurakoiden ja tavarahankintojen toteuttamista sekä palvelujen suorittamista koskevat ehdot.

Tarkistus 23
Ehdotus direktiiviksi
45 artikla – 5 kohta

Komission teksti

Tarkistus

5. Edellä 4 kohdan b alakohdassa tarkoitetun kilpailun on perustuttava samoihin ehtoihin, joita on noudatettu puitejärjestelyä tehtäessä, ja tarvittaessa yksityiskohtaisemmin määriteltyihin ehtoihin sekä tarpeen mukaan puitejärjestelyn eritelmissä tarkoitettuihin muihin ehtoihin seuraavaa menettelyä noudattaen:

a) hankintayksiköiden on kuultava kirjallisesti kunkin hankintasopimuksen osalta talouden toimijoita, joilla on edellytykset toteuttaa hankintasopimus;

b) hankintayksiköiden on asetettava riittävä määräaika, jossa kuhunkin yksittäiseen hankintasopimukseen liittyvät tarjoukset on jätettävä, ottaen huomioon hankintasopimuksen kohteen

Poistetaan.

monimutkaisuuden ja tarjousten toimittamiseen tarvittavan ajan kaltaiset seikat;

c) tarjoukset on jätettävä kirjallisesti, ja niitä ei saa avata ennen kuin annettu vastausaika on päättynyt;

d) hankintayksiköiden on tehtävä kukin hankintasopimus sen tarjoajan kanssa, joka on jättänyt parhaan tarjouksen puitejärjestelyn eritelmissä esitettyjä hankintasopimuksen tekoperusteita noudattaen.

Tarkistus 24
Ehdotus direktiiviksi
45 artikla – 5 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

5 a. Tällä artiklalla ei rajoiteta yhteisön postipalvelujen sisämarkkinoiden kehittämistä ja palvelun laadun parantamista koskevista yhteisistä säännöistä 15 päivänä joulukuuta 1997 annettua Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviä 97/67/EY eikä rautateiden ja maanteiden julkisista henkilöliikennepalveluista sekä neuvoston asetusten (ETY) N:o 1191/69 ja (ETY) N:o 1107/70 kumoamisesta 23 päivänä lokakuuta 2007 annettua Euroopan parlamentin ja neuvoston asetusta (EY) N:o 1370/2007.

Tarkistus 25
Ehdotus direktiiviksi
54 artikla – 1 kohta – 4 alakohta

Komission teksti

Tarkistus

Kaikissa hankinnoissa, joiden kohde on tarkoitettu henkilöiden käyttöön, olipa kyse yleisöstä tai hankintayksikön henkilökunnasta, tekniset eritelmät on asianmukaisesti perusteltuja tapauksia

Kaikissa hankinnoissa, joiden kohde on tarkoitettu henkilöiden käyttöön, olipa kyse yleisöstä tai hankintayksikön henkilökunnasta, tekniset eritelmät on asianmukaisesti perusteltuja tapauksia

lukuun ottamatta laadittava siten, että voidaan ottaa huomioon vammaiskäytön edellytykset tai kaikkien käyttäjien vaatimukset täyttävä suunnittelu.

lukuun ottamatta, **joitka on ilmoitettava tarjouskilpailukutsussa**, laadittava siten, että voidaan ottaa huomioon vammaiskäytön edellytykset tai kaikkien käyttäjien vaatimukset täyttävä suunnittelu.

Tarkistus 26
Ehdotus direktiiviksi
54 artikla – 1 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

1 a. Teknisiin eritelmiin voidaan tarvittaessa sisällyttää myös seuraavia seikkoja koskevat vaatimukset:

- a) suoritustaso, myös ympäristö- ja ilmastomyönteisyyden tasot, sekä sosiaalisesti kestävä tuotantoprosessin suoritustaso;***
- b) linkaari;***
- c) sosiaalisesti kestävä tuotantoprosessi;***
- d) kyseisen sopimuksen toteutukseen osoitetun henkilöstön organisointi, pätevyys ja kokemus;***
- e) turvallisuus tai mitat, mukaan lukien menettelyt, jotka koskevat laadunvarmistusta, termistöä, tunnuksia, testausta ja testausmenetelmiä, pakkausta, merkitsemistä ja käyttöohjeita;***
- f) säännöt, jotka liittyvät suunnitteluun ja kustannuslaskentaan, testaukseen ja tarkastukseen, sekä työn hyväksymisehdot, rakennusmenetelmät ja -tekniikat sekä kaikki muut tekniset edellytykset, jotka hankintaviranomaisen on mahdollista määrätä yleisen tai erityisen sääntelyn puitteissa ja jotka liittyvät valmiiseen työhön ja materiaaleihin tai näiden osiin.***

Tarkistus 27
Ehdotus direktiiviksi
69 artikla – 2 kohta – c alakohta

Komission teksti

Tarkistus

c) hyväksyttävän tarjouksen tehneelle tarjoajalle valitun tarjouksen ominaisuudet ja suhteelliset edut sekä valitun tarjoajan nimi tai puitejärjestelyn osapuolet;

Poistetaan.

Tarkistus 28

Ehdotus direktiiviksi

70 artikla – 5 kohta

Komission teksti

Tarkistus

5. *Hankintayksiköt* voivat päättää olla tekemättä hankintasopimusta parhaimman tarjouksen jättäneen tarjoajan kanssa, jos ne ovat todenneet, ettei tarjous ole **vähintään vastaavalla tavalla** unionin lainsäädännön sosiaali-, työ- tai ympäristöoikeudellisten velvoitteiden tai liitteessä XIV lueteltujen kansainvälisen sosiaali- ja ympäristöoikeuden säännösten mukainen.

5. *Hankintaviranomaiset* voivat päättää olla tekemättä hankintasopimusta parhaimman tarjouksen jättäneen tarjoajan kanssa, jos ne ovat todenneet, ettei tarjous ole unionin **tai jäsenvaltion** lainsäädännön sosiaali-, työ-, **terveys-, turvallisuus-** tai ympäristöoikeudellisten velvoitteiden tai **rakennusurakan, palvelun tai tavarahankinnan toteutuspaikalla sovellettavien työehtosopimusten tai** liitteessä XIV lueteltujen kansainvälisen sosiaali- ja ympäristöoikeuden säännösten mukainen.

Tarkistus 29

Ehdotus direktiiviksi

76 artikla – 2 kohta – 2 alakohta – b alakohta

Komission teksti

Tarkistus

b) palvelusopimusten ja rakennusurakoiden suunnittelua koskevien sopimusten osalta voidaan ottaa huomioon sopimuksen toteutukseen osoitetun henkilöstön organisointi, pätevyys ja kokemus, **jolloin kyseistä henkilöstöä ei hankintasopimuksen tekemisen jälkeen saa vaihtaa ilman hankintayksikön suostumusta, koska hankintayksikön on varmistettava, että organisointi ja laatu säilyvät vastaavina vaihdoksista**

b) palvelusopimusten ja rakennusurakoiden suunnittelua koskevien sopimusten osalta voidaan ottaa huomioon sopimuksen toteutukseen osoitetun henkilöstön organisointi, pätevyys ja kokemus;

huolimatta;

Tarkistus 30
Ehdotus direktiiviksi
76 artikla – 3 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

3 a. Hankintasopimuksen tekoperusteiden on varmistettava todellinen ja oikeudenmukainen kilpailu ja niihin olisi liityttävä vaatimuksia, jotka mahdollistavat tarjoajan esittäminen tietojen tosiasiallisen tarkistamisen, jotta hankintaviranomainen voi määrittää, noudattavatko tarjoajat hankintasopimuksen tekoperusteita.

Tarkistus 31
Ehdotus direktiiviksi
79 artikla – otsikko

Komission teksti

Tarkistus

Poikkeuksellisen alhaiset tarjoukset

Tarjouksen hinta

Tarkistus 32
Ehdotus direktiiviksi
79 artikla – 1 kohta – johdantokappale

Komission teksti

Tarkistus

1. Hankintayksikön on vaadittava, että talouden toimijat selittävät hinnan tai laskutettavat kustannukset, **jos seuraavat edellytykset täyttyvät:**

1. Hankintayksikön on vaadittava, että talouden toimijat selittävät **tarjouksen** hinnan tai laskutettavat kustannukset **yksityiskohtaisesti.**

Tarkistus 33
Ehdotus direktiiviksi
79 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti

Tarkistus

a) hinta tai laskutettava kustannus on yli 50 prosenttia alhaisempi kuin muiden tarjoajien keskimääräinen hinta tai kustannukset; **Poistetaan.**

Perustelu

Tätä kysymystä voidaan käsitellä tehokkaammin kansallisen lainsäädännön keinoin ottamalla huomioon alakohtaiset ja alueelliset erityispiirteet.

Tarkistus 34

Ehdotus direktiiviksi

79 artikla – 1 kohta – b alakohta

Komission teksti

Tarkistus

b) hinta tai laskutettava kustannus on yli 20 prosenttia alhaisempi kuin toiseksi edullisimman tarjouksen hinta tai kustannukset; **Poistetaan.**

Perustelu

Tätä kysymystä voidaan käsitellä tehokkaammin kansallisen lainsäädännön keinoin ottamalla huomioon alakohtaiset ja alueelliset erityispiirteet.

Tarkistus 35

Ehdotus direktiiviksi

79 artikla – 1 kohta – c alakohta

Komission teksti

Tarkistus

c) tarjouksia on jätetty vähintään viisi. **Poistetaan.**

Perustelu

Tätä kysymystä voidaan käsitellä tehokkaammin kansallisen lainsäädännön keinoin ottamalla huomioon alakohtaiset ja alueelliset erityispiirteet.

Tarkistus 36

Ehdotus direktiiviksi

79 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. Jos tarjoukset vaikuttavat **muista syistä** poikkeuksellisen alhaisilta, **hankintayksiköt voivat pyytää myös niitä koskevia selityksiä.**

Tarkistus

2. Jos tarjoukset vaikuttavat poikkeuksellisen alhaisilta, **hankintaviranomaisten on pyydettävä lisäselvityksiä ennen tarjouksen hylkäämistä.**

Tarkistus 37

Ehdotus direktiiviksi

79 artikla – 3 kohta – c a alakohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

c a) unionin tai jäsenvaltion lainsäädännön sosiaali-, työ-, terveys-, turvallisuus- tai ympäristöoikeudellisten velvoitteiden tai rakennusurakan, palvelun tai tavarahankinnan toteutuspaikalla sovellettavien työehtosopimusten tai liitteessä XIV lueteltujen kansainvälisen sosiaali- ja ympäristöoikeuden säännösten noudattamista;

Tarkistus 38

Ehdotus direktiiviksi

81 artikla – 1 kohta

Komission teksti

Tarkistus

1. **Hankintayksikkö** voi pyytää **tai jäsenvaltio voi velvoittaa sen pyytämään** hankinta-asiakirjoissa, että tarjoaja ilmoittaa tarjouksessaan, minkä osan hankintasopimuksesta tämä saattaa antaa alihankintana kolmansille osapuolille sekä ehdotetut alihankkijat.

1. **Hankintaviranomainen** voi pyytää hankinta-asiakirjoissa, että tarjoaja ilmoittaa tarjouksessaan, minkä osan hankintasopimuksesta tämä saattaa antaa alihankintana kolmansille osapuolille sekä ehdotetut alihankkijat. **Alihankintaketjun muutoksista ja uusista alihankkijoista on ilmoitettava viipymättä hankintaviranomaiselle.**

Tarkistus 39
Ehdotus direktiiviksi
81 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. Jäsenvaltiot voivat säätää, että alihankkijat voivat pyytää hankintayksikköä maksamaan niille suoraan tavarantoimituksista, rakennusurakoista ja palveluista, joita ne ovat toimittaneet päätoimeksisaajalle, kun hankintasopimuksen luonne sen sallii. **Tällöin jäsenvaltioiden on otettava käyttöön asianmukaiset mekanismit, joilla päätoimeksisaaja voi vastustaa perusteettomia maksuja.** Maksutapaa koskevat järjestelyt on vahvistettava hankinta-asiakirjoissa.

Tarkistus

2. Jäsenvaltiot voivat säätää, että alihankkijat voivat **asianmukaisesti perustelluissa tapauksissa** pyytää hankintayksikköä maksamaan niille suoraan tavarantoimituksista, rakennusurakoista ja palveluista, joita ne ovat toimittaneet päätoimeksisaajalle, kun hankintasopimuksen luonne sen sallii. Maksutapaa koskevat järjestelyt on vahvistettava hankinta-asiakirjoissa.

Perustelu

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviä 2011/7/EU kaupallisissa toimissa tapahtuvien maksuviivästysten torjumisesta sovelletaan (maaliskuusta 2013 lähtien) yritysten ja viranomaisten välisiin liiketoimiin sekä yritysten välisiin liiketoimiin.

Tarkistus 40
Ehdotus direktiiviksi
82 artikla – 2 kohta – a alakohta

Komission teksti

a) muutoksella otetaan käyttöön ehtoja, jotka olisivat mahdollistaneet muiden kuin alun perin valittujen hakijoiden valinnan tai hankintasopimuksen tekemisen toisen tarjoajan kanssa, jos ehdot olisivat sisältyneet tarjoukseen alkuperäisessä hankintamenettelyssä;

Tarkistus

Poistetaan.

Tarkistus 41
Ehdotus direktiiviksi
82 artikla – 4 kohta

Komission teksti

4. Jos muutoksen arvo voidaan ilmaista

Tarkistus

4. Jos muutoksen arvo voidaan ilmaista

rahallisena, muutosta ei pidetä 1 kohdassa tarkoitettuna merkittävänä muutoksena, jos sen arvo ei ylitä 12 artiklassa vahvistettuja kynnyksarvoja ja arvo on vähemmän kuin **5 prosenttia** alkuperäisen hankintasopimuksen hinnasta, edellyttäen ettei muutos vaikuta hankintasopimuksen yleiseen luonteeseen. Jos muutoksia tehdään peräkkäin useampia, arvo arvioidaan peräkkäisten muutosten kumulatiivisen arvon perusteella.

rahallisena, muutosta ei pidetä 1 kohdassa tarkoitettuna merkittävänä muutoksena, jos sen arvo ei ylitä 12 artiklassa vahvistettuja kynnyksarvoja ja arvo on vähemmän kuin **10 prosenttia** alkuperäisen hankintasopimuksen hinnasta, edellyttäen ettei muutos vaikuta hankintasopimuksen yleiseen luonteeseen. Jos muutoksia tehdään peräkkäin useampia, arvo arvioidaan peräkkäisten muutosten kumulatiivisen arvon perusteella.

Tarkistus 42
Ehdotus direktiiviksi
93 artikla

Komission teksti

93 artikla

Julkinen valvonta

1. Jäsenvaltioiden on nimettävä yksi riippumaton elin, joka vastaa täytäntöönpanotoimintojen valvonnasta ja koordinoinnista, jäljempänä 'valvontaelin'. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava nimeämisestä komissiolle.

Tällaisen valvonnan on kohdistuttava kaikkiin hankintayksiköihin.

2. Täytäntöönpanotoimintoihin osallistuvat toimivaltaiset viranomaiset on organisoitava niin, että eturistiriidoilta vältytään. Julkisen valvonnan järjestelmän on oltava läpinäkyvä. Tätä varten kaikki ohjeet ja lausunnot sekä vuosikertomus, jossa kuvataan tässä direktiivissä vahvistettujen sääntöjen täytäntöönpanoa ja soveltamista, on julkaistava.

Vuosikertomuksessa on oltava seuraavat tiedot:

a) viitteellinen tieto pienten ja keskisuurten yritysten saamista hankinnoista; jos tehdyistä sopimuksista vähemmän kuin 50 prosenttia on tehty pk-

Tarkistus

Poistetaan.

yritysten kanssa, kertomuksessa on analysoitava tilanteeseen johtaneita syitä;

b) yleiskatsaus kestävien hankintapolitiikkojen täytäntöönpanosta, myös menettelyistä, joissa otetaan huomioon ympäristönsuojeluun, sosiaaliseen osallistamiseen (vammaiskäyttö mukaan luettuna) tai innovoinnin lisäämiseen liittyvät näkökohdat;

c) keskitetyt tiedot todetuista petos-, lahjonta- ja eturistiriitatapauksista sekä muista vakavista julkisia hankintoja koskevista sääntöjenvastaisuuksista, myös unionin talousarviosta yhteisrahoitettaviin hankkeisiin vaikuttavista tapauksista.

3. Valvontaelin vastaa seuraavista tehtävistä:

a) seuraa, kuinka hankintayksiköt ja erityisesti yhteishankintayksiköt soveltavat julkisia hankintoja koskevia sääntöjä ja niihin liittyviä käytäntöjä;

b) antaa oikeudellista neuvontaa hankintayksiköille julkisia hankintoja koskevien sääntöjen ja periaatteiden tulkinnasta sekä julkisia hankintoja koskevien sääntöjen soveltamisesta erityistapauksissa;

c) antaa omasta aloitteestaan lausuntoja ja ohjeita yleisesti kiinnostavista kysymyksistä, jotka liittyvät julkisia hankintoja koskevien sääntöjen tulkintaan ja soveltamiseen, usein kysytyistä asioista ja systeemisistä vaikeuksista julkisia hankintoja koskevien sääntöjen soveltamisessa tämän direktiivin säännökset ja Euroopan unionin tuomioistuimen asiaa koskeva oikeuskäytäntö huomioon ottaen;

d) ottaa käyttöön ja soveltaa kattavia ja tehokkaita varoittavien merkkien (red flag) indikaattorijärjestelmiä, joiden tarkoituksena on riittävästi ehkäistä, havaita ja tuoda ilmi hankintoihin liittyviä

petos-, lahjonta- ja eturistiriitatapauksia sekä muita vakavia sääntöjenvastaisuuksia;

e) kiinnittää kansallisten toimivaltaisten laitosten, myös auditointiviranomaisten, huomion todettuihin rikkomuksiin ja systeemiin ongelmiin;

f) tutkii kansalaisten ja yritysten valitukset julkisia hankintoja koskevien sääntöjen soveltamisesta tietyissä tapauksissa ja toimittaa analyysinsä toimivaltaisille hankintayksiköille, jotka ovat velvoitettuja ottamaan sen huomioon päätöksissään tai selittämään, miksi analyysiä ei ole otettu huomioon, jos ne toimivat analyysin vastaisesti;

g) seuraa, minkälaisia päätöksiä kansalliset tuomioistuimet ja viranomaiset tekevät Euroopan unionin tuomioistuimen perussopimuksen 267 artiklan mukaisesti antamien tuomioiden perusteella tai niiden tarkastushavaintojen perusteella, joita Euroopan tilintarkastustuomioistuin tekee unionin osarahoittamiin hankkeisiin liittyvien julkisia hankintoja koskevien unionin sääntöjen rikkomisten vahvistamisesta; valvontaelimen on aina ilmoitettava Euroopan petostentorjuntavirastolle kaikista julkisia hankintamenettelyjä koskevien unionin sääntöjen rikkomisista, jos nämä liittyvät suoraan tai välillisesti Euroopan unionin rahoittamiin hankintasopimuksiin.

Edellä olevassa e alakohdassa tarkoitetut tehtävät eivät rajoita kansallisen oikeuden tai direktiivin 92/13/ETY perusteella perustetun järjestelmän mukaisen muutoksenhakuoikeuden käyttöä.

Jäsenvaltioiden on annettava valvontaelimelle toimivalta viedä asia sen tuomioistuimen käsiteltäväksi, joka kansallisen lainsäädännön mukaan on hankintayksiköiden päätösten tarkastelussa toimivaltainen, jos valvontaelin on todennut rikkomuksen

hoitaessaan valvontaa ja oikeudellista neuvontaa koskevaa tehtäväänsä.

4. Rajoittamatta yleisiä menettelyjä ja työmenetelmiä, jotka komissio on ottanut käyttöön jäsenvaltioiden kanssa harjoitettavaa viestintää ja yhteydenpitoa varten, valvontaelimen on toimittava komission erityisenä yhteyspisteenä valvoessaan unionin lainsäädännön soveltamista ja unionin talousarvion toteuttamista Euroopan unionin perustamisesta tehdyn sopimuksen 17 artiklan ja Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 317 artiklan perusteella. Sen on raportoitava komissiolle kaikista tämän direktiivin rikkomisista hankintamenettelyissä, jotka koskevat unionin suoraan tai välillisesti rahoittamien hankintasopimusten tekemistä.

Komissio voi erityisesti siirtää valvontaelimelle yksittäistapausten käsittelyn, jos hankintasopimusta ei vielä ole tehty tai muutoksenhakumenettely voidaan vielä toteuttaa. Se voi myös antaa valvontaelimen tehtäväksi seurantatoimet, joita tarvitaan niiden toimenpiteiden täytäntöönpanon varmistamiseen, joihin jäsenvaltio on sitoutunut, jotta komission toteama julkisia hankintoja koskevien unionin sääntöjen ja periaatteiden rikkominen saadaan korjattua.

Komissio voi vaatia, että valvontaelin analysoi oletetut julkisia hankintoja koskevien unionin sääntöjen rikkomiset, jotka vaikuttavat unionin talousarviosta yhteisrahoitettaviin hankkeisiin. Komissio voi antaa valvontaelimen tehtäväksi joidenkin tapausten jatkotoimet ja sen varmistamisen, että toimivaltaiset kansalliset viranomaiset, jotka ovat velvoitettuja noudattamaan valvontaelimen ohjeita, toteuttavat tarkoituksenmukaiset seuraukset, kun yhteisrahoitettaviin hankkeisiin vaikuttavia julkisia hankintoja koskevia

unionin sääntöjä rikotaan.

5. Valvontaelimen toteuttamat tutkinta- ja täytäntöönpanotoimet sen varmistamiseksi, että hankintayksikköjen päätökset ovat tämän direktiivin ja Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen yleisten periaatteiden mukaisia, eivät korvaa eivätkä estä komission institutionaalista asemaa perussopimuksen valvojana. Kun komissio päättää siirtää yksittäistapauksen käsittely, se pidättää itselleen myös oikeuden puuttua käsittelyyn perussopimuksella sille annettujen toimivaltuuksien mukaisesti.

6. Hankintaviranomaisten on toimitettava tehtyjen hankintasopimusten koko teksti kansalliselle valvontaelimelle, kun sopimuksen arvo on vähintään

a) 1 000 000 euroa tavaranhankintasopimuksissa tai palveluhankintasopimuksissa;

b) 10 000 000 euroa rakennusurakkasopimuksissa.

7. Rajoittamatta tiedonsaantia koskevaa kansallista lainsäädäntöä, valvontaelimen on kansallisen ja EU:n tietosuojalainsäädännön mukaisesti annettava kirjallisesta pyynnöstä rajoituksetta, maksutta, suoraan ja kokonaan kaikkien saataville 6 kohdassa tarkoitettut tehdyt hankintasopimukset. Joidenkin hankintasopimuksen osien saanti voidaan evätä, jos niiden paljastaminen estäisi lain soveltamista tai olisi muuten yleisen edun vastaista, haittaisi julkisten tai yksityisten talouden toimijoiden oikeutettuja kaupallisia etuja taikka voisi haitata niiden välistä rehellistä kilpailua.

Ne osat, jotka voidaan paljastaa, on annettava saataville kohtuullisessa määräajassa, joka on enintään 45 päivää pyynnön esittämispäivästä.

Tietyn hankintasopimuksen saamista pyytävien ei tarvitse osoittaa minkäänlaista suoraa tai välillistä yhteyttä kyseiseen hankkeeseen. Tiedonsaajille olisi annettava mahdollisuus julkistaa tiedot.

8. Edellä olevassa 2 kohdassa mainittuun vuosikertomukseen on liitettävä yhteenveto kaikista toimista, joita valvontaelin on toteuttanut 1–7 kohdan mukaisesti.

Tarkistus 43

Ehdotus direktiiviksi

94 artikla – 1 kohta – 2 alakohta

Komission teksti

Hankintayksiköiden on pidettävä kirjaa kaikkien hankintamenettelyjen edistymisestä, olivat ne sitten sähköisiä tai muita menettelyjä. Tätä varten niiden on pidettävä kirjaa kaikista hankintamenettelyn vaiheista, myös viestinnästä talouden toimijoiden kanssa **ja sisäisistä pohdinnoista**, tarjouskilpailujen valmistelusta, mahdollisesta vuoropuhelusta tai neuvottelusta sekä tarjoajan valinnasta ja hankintasopimuksen tekemisestä.

Tarkistus 44

Ehdotus direktiiviksi

98 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. Siirretään 4, 35, 33, 38, 25, 65, 70, 77, 85 ja 95 artiklassa tarkoitettu valta komissiolle **määräämättömäksi ajaksi** [tämän direktiivin voimaantulopäivästä].

Tarkistus

Hankintayksiköiden on pidettävä kirjaa kaikkien hankintamenettelyjen edistymisestä, olivat ne sitten sähköisiä tai muita menettelyjä. Tätä varten niiden on pidettävä kirjaa kaikista hankintamenettelyn vaiheista, myös viestinnästä talouden toimijoiden kanssa, tarjouskilpailujen valmistelusta, mahdollisesta vuoropuhelusta tai neuvottelusta sekä tarjoajan valinnasta ja hankintasopimuksen tekemisestä.

Tarkistus

2. Siirretään 4, 35, 33, 38, 25, 65, 70, 77, 85 ja 95 artiklassa tarkoitettu valta komissiolle **viideksi vuodeksi** [tämän direktiivin voimaantulopäivästä]. **Komissio laatii siirrettyä säädösvaltaa koskevan kertomuksen viimeistään yhdeksän kuukautta ennen viiden vuoden pituisen kauden päättymistä. Säädösvallan siirtoa jatketaan ilman eri toimenpiteitä samanpituisiksi kausiksi, jollei Euroopan**

parlamentti tai neuvosto vastusta tällaista jatkamista viimeistään kolme kuukautta ennen kunkin kauden päättymistä.

Tarkistus 45
Ehdotus direktiiviksi
Liite III – D kohta – 1 alakohta

Komission teksti

Tarkistus

Rautateiden rahtiliikenne

Rautatieliikenne

Perustelu

Rautateiden rahtiliikenteen lisäksi myös osa matkustajaliikenteestä on avattu kilpailulle.

Tarkistus 46
Ehdotus direktiiviksi
Liite III – D kohta – 2 alakohta

Komission teksti

Tarkistus

Rautateiden matkustajaliikenne

Poistetaan.

Ei ole

ASIAN KÄSITTELY

Otsikko	Vesi- ja energiahuollon sekä liikenteen ja postipalvelujen alalla toimivien yksiköiden hankinnat
Viiteasiakirjat	COM(2011)0895 – C7-0007/2012 – 2011/0439(COD)
Asiasta vastaava valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	IMCO 19.1.2012
Lausunnon antanut valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	TRAN 19.1.2012
Valmistelija Nimitetty (pvä)	Eva Lichtenberger 27.2.2012
Valiokuntakäsittely	10.7.2012 6.9.2012
Hyväksytty (pvä)	18.9.2012
Lopullisen äänestyksen tulos	+: 38 -: 3 0: 0
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet	Magdi Cristiano Allam, Inés Ayala Sender, Georges Bach, Erik Bánki, Izaskun Bilbao Barandica, Philip Bradbourn, Antonio Cancian, Michael Cramer, Luis de Grandes Pascual, Christine De Veyrac, Saïd El Khadraoui, Ismail Ertug, Carlo Fidanza, Knut Fleckenstein, Jacqueline Foster, Mathieu Grosch, Jim Higgins, Juozas Imbrasas, Dieter-Lebrecht Koch, Georgios Koumoutsakos, Werner Kuhn, Jörg Leichtfried, Eva Lichtenberger, Marian-Jean Marinescu, Gesine Meissner, Hubert Pirker, Dominique Riquet, Vilja Savisaar-Toomast, Olga Sehnalová, Brian Simpson, Keith Taylor, Silvia-Adriana Țicău, Giommara Uggias, Dominique Vlasto, Artur Zasada, Roberts Zīle
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet	Spyros Danellis, Nathalie Griesbeck, Zita Gurmai, Sabine Wils, Janusz Władysław Zemke